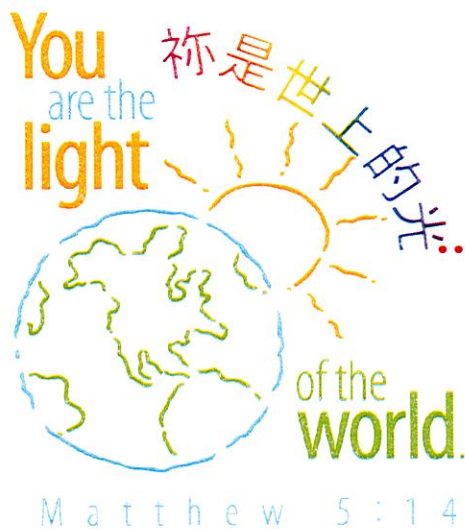




『珊瑚泉之光』 *The Light of Coral Springs*

珊瑚泉華人浸信教會
Chinese Baptist Church Of Coral Springs

人啊，你是什麼？

劉廣華牧師

Volume13 第十三期

April 2008 零八年四月

“人啊，你是什麼？”這是世界上最多人問的問題，這也是最古老的問題。可是一直到現在，全世界的學者都沒有找到正確的答案。當一個小孩子開始懂事的時候，他就會問他的媽媽：“我是誰？”他一直問，問到他變成了一個老人，他還是找不到答案。最後，他快要死了，但是他的心還在問：“人啊，你到底是一個什麼東西啊？”為什麼沒有人能夠回答這個問題呢？最少有兩個原因。

第一，因為人不知道他從那裏來。媽媽對孩子說：“你是我生出來的。”無神派毫無根據的說：“人是自然而然來的，有什麼希奇呢？”相信進化論的人說：“人是從猴子變來的！”談到進化論，我們要注意那個“論”字。論只是討論而已，並不是真的意思。達爾文臨死的時候說了一句話：“我的進化論只不過是一個假設而已，你們實在接受得太認真了。”如果你問相信進化論的

人：“你怎麼知道人是從猴子變來的呢？”你肯定會得到這樣的回答：“因為很多人都這樣說嘛！”我們中國人最大的毛病，就是別人怎麼樣的說，我們也怎麼樣的說。

現在有些相信進化論的科學家正在想盡辦法去訓練猴子講話。因為他們相信，他們的祖宗猴子，總有一天會講話的。如果猴子真的有一天會講話，我肯定已經死了，請你們記得替我對猴子講這句話：“老祖宗啊，在邁阿密曾經有一位牧師，真是老糊塗，他叫我們來告訴你，我們人不是你們的子孫。”你們看看猴子會怎樣回答你們吧。我肯定猴子會把你們臭罵一頓，說：

“誰是你們的老祖宗，我們才沒有這樣醜惡的子孫呢！你們人是世界上最壞的東西。你們的嘴巴說我們是你們的老祖宗，可是你們一直都在抓我們，關我們，打我們，拿我們來做實驗，要我們做馬戲替你們賺錢。你們有些壞家伙，還把我們的手腳綁起來，堵著我們的

Inside this issue:

劉廣華牧師	1
王同樂執事	3
許錦根執事	5
褚李杭	6
梁凌小梅	7
李欣	8
黃巧芬	10
Samantha Cheng	11
編輯室	12



口，把我們的頭，夾在你們桌子中間的一個特造的圓洞裏，然後鑿開我們的頭蓋，吃我們的腦袋。我們不能叫，也不能動，痛得死去活來。你們不蒙住我們的眼睛，目的是要證明當你們吃我們的腦袋的時候，我們還是活生生的。請問在世界上還能找到比你們更兇殘的東西嗎。人啊，你們快點滾開！”

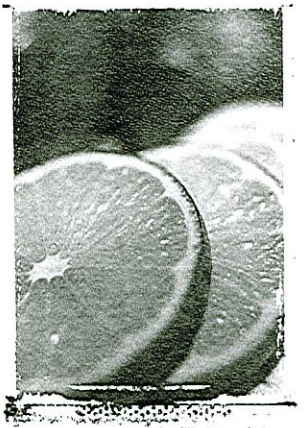
那麼，人到底是從那裏來的呢？聖經告訴我們，人是神照祂的樣子造的，後來人犯了罪，才變成這個樣子。我們基督徒相信創造的真理，不相信進化論。其實我們中華民族的祖先，也相信創造的真理。我們都聽過，盤古開天闢地的神話。神話不是歷史，可是神話可以幫助我們研究歷史。盤古本來不是一個名字。這是後來的人把古人的意思改了。在原始時代，沒有文字。所有重大的事，都靠口傳。盤古是時間，不是名字。盤古是起初的意思。以盤古開天闢地，就是起初開天闢地的意思。誰有這個本領呢？只有創造宇宙萬物的真神才有這個能力。聖經說，起初神創造天地。我們人是神所造的。

第二個原因，因為人不知道他將要往那裏去。人人都知道自己會死，可是卻沒有一個人知道他死後要往那裏去。如果你跑去問和尚，他會對你說：“阿彌陀佛，如果施主多添一點香油，施主死後會到西天去。”如果你去問道士，道士會對你說：“我們死後都要去看見閻羅王。”如果孔夫子還在世，你去問他，他一定會對你說：“未知生，焉知死呢？你們好好的做人，不要再問這個深奧的問題，好不好？”

如果你去問無神派，他們肯定會對你說：“傻瓜，人死如燈滅。人只有今生，趕快去吃喝快樂吧！因為明天你可能死去。”現代最流行的哲學，叫做存在主義(Existentialism)。我相信你們都聽過這個名堂。什麼叫做存在主義呢？按我的研究，存在主義，就是無神主義。他們都屬於同一個鼻子，只不過是從兩個不同的鼻孔出氣就是了。

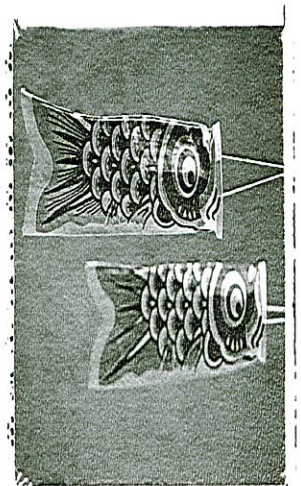
存在主義者相信人來自無(nothing)，所以也歸於無。既然人死了就一無所有，甚至連自己也跟著消失了，那麼今生就是人唯一和最後的盼望。換一句話來說，當你存在的時候，你才有價值；你死了，什麼價值都沒有了。這一來，如果今生不盡情享受，放縱情慾，為所欲為，就是笨蛋。從存在主義，產生了今天的“花花公子哲學”英文叫做 Playboy Philosophy。可是，當一個人真的到了要死的時候，他還是會問這個問題：“我將要往那裏去呢？”

早年在南佛州有三個最有錢的僑領，人家都叫他們做三劍俠，因為他們常常在一起。又有人叫他們做三公子，就是三個花花公子的意思。因為他們每天都吃喝快樂。在 1970 年代，他們曾經在早上坐飛機到加拿大的多倫多去吃雲吞麵，然後在下午坐飛機回來。他們就是存在主義與花花公子哲學的代表人物。可是有一天，死臨到他們。他們年紀比我大 20 歲，所以他們都死了。死是最無情的。讓我在這裏暫時停止談他們，先講一個有關死的故事，然後再回來談這三個人。



那麼，人到底是從那裏來的呢？

聖經告訴我們，人是神照祂的樣子造的，後來人犯了罪，才變成這個樣子。



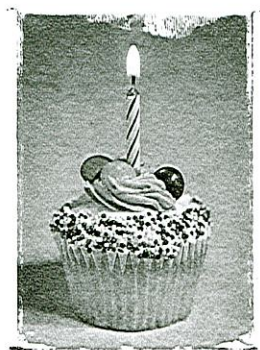


十八世紀在德國有一個大詩人，名叫馬提亞哥地亞斯（Matthias Claudius）。他寫了一首感人肺腑的詩，叫做“死亡與少女”（Death and the Maiden）。大作曲家舒伯特（Franz Schubert）曾經為這首感人的詩作了一首曲，一直到現在還是非常流行。這首詩的內容是這樣：有一天，死亡來到一個少女面前，要把她帶走。少女哀求死亡說：“死亡啊，我太年青，我不願意離開，請你離我而去吧。”死亡說：“不行，你不願意也非得要去。跟我走吧！”

這首詩的主題是，死是最殘忍的，當死亡來到的時候，沒有一個人能夠不跟它走。可是，我們要往那裏去呢？現在讓我回到那三個僑領的故事裏面。三個當中有一個曾經來過我們的母會，所以他臨死的時候，我和師母去醫院

看他。他抓著我的手，問我說：“牧師啊，我要到那裏去呢？”當然，不用說，我馬上向他傳福音。

感謝神，聖經告訴我們，如果我們今生相信主耶穌，接受祂做我們的救主，我們肯定要到天家去。天家也叫做天堂，是一個好得無比的地方。也許馬上會有人問：為什麼一定要相信耶穌？相信別的宗教不可以嗎？因為耶穌說：“我就是道路，真理，生命。若不藉著我，沒有人能到父那裏去。”（約翰福音 14:6）。除了耶穌以外，沒有任何大宗教的教主說過這句話。他們都死了，而且被埋葬了。只有耶穌從死裏復活，證明祂不是一位教主，而是人類唯一的救主。聖經說：“除祂以外，別無拯救，因為在天下人間，沒有賜下別的名，我們可以靠著得救。”（使徒行傳 4:12）。



“我就是道路，真理，生命。若不藉著我，沒有人能到父那裏去。”（約翰福音 14:6）。



十五周年感恩 王同樂執事

“十年樹木，百年樹人”。種一顆樹，要十年的工夫才能享受它的果實，培養一個人才棟樑，要花幾十年的時間和精力。一間教會從建立，成長，到茁壯，也是需要一段

時間。珊瑚泉華人浸信教會剛過了十五周年的生日。這十五年是一段永難忘懷的回憶，因為在這段歲月裏我們親身經歷到神的恩典與信實，也看到神的恩手在帶領教會，更體會到神對珊瑚泉教會的心意。

在 1999 年 3 月第一期禮拜堂完工之前，神給珊瑚泉福音堂有七年在曠野，操練預備心志的時期。劉廣華牧師與師母除了要牧養母會-美亞美華人浸信教會，還要不辭辛勞的教導與牧養我們。





七年在曠野的時光裏，雖然沒有自己的禮拜堂與豐富的物資，但神所賜的“嗎哪”卻源源不斷供應。在早期講國語，現在仍在珊瑚泉教會事奉的，有褚媽媽，馮紀新執事夫婦，周文光弟兄夫婦，孫月蘭，月華姐妹，徐紅光弟兄夫婦，朱廣龍弟兄夫婦，周重光弟兄夫婦……等。已搬遷到外地的，有許錦根執事夫婦在上海 302 福音堂，胡曉鍾弟兄夫婦(Jerry & Judy)在奧蘭多福音堂，吳毓潤弟兄夫婦在德州聖安東尼(San Antonio)華人浸信教會，郭大磐弟兄夫婦在上海事奉神，查美閱弟兄夫婦回台灣服事多年之後，去年查弟兄帶著一對女兒回美國求學，在德州聖安東尼(San Antonio)華人浸信教會繼續事奉神。已安息主懷的，有孫柏濤伯伯，馮媽媽，及祖健斌伯伯。點數早期在珊瑚泉福音堂事奉，講國語的弟兄姐妹們，現今雖然分散在世界各地，但祂所揀選的，一個都沒失落，這是神給我們的極大恩典。

第一期禮拜堂完工之後的八年時間，是神家的建造時期。首先神從珊瑚泉福音堂裏呼召劉勝培弟兄，他願意放棄地上的事業，出來接受神學裝備，成為神的僕人。于 2000 年 10 月按立為傳道，2002 年 12 月按立為牧師，並於 2004 年 1 月

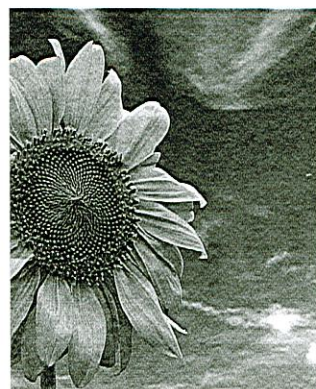
珊瑚泉華人浸信教會成立時，成為教會的第一位主任牧師。神不祇使得救的人數不斷增加，神也從各地差派已裝備好的神國工人加入教會，同心合意訓練裝備門徒，培訓的事工一一建立，使信徒被造就，使教會得增長，讓神的名字被高舉，得榮耀。神的心意已在這十五年的歲月裏已向我們顯明。

十五年的歲月可以使人從青年到中年，從中年到壯年，從壯年到老年，使人不禁想起，1951 年麥克阿瑟將軍(General Douglas Macarthur)在韓戰戰場上被杜魯門總統(President Harry Truman)解職，回國後在美國國會發表了著名的演講-

“Old Soldiers Never Die, They Just Fade Away” (老兵不死，祇是凋謝)在戰場上的老兵會慢慢凋謝，但神的工作永不止息，歲月使人的身體老化，但事奉神的心志卻永不凋謝。讓我們彼此激勵，以老兵不死，永不凋謝的心志，彼此配搭，同心合意，來完成耶穌基督給我們在地上的大使命。



神不祇使得救的人數不斷增加，神也從各地差派已裝備好的神國工人加入教會，同心合意訓練裝備門徒，培訓的事工一一建立，使信徒被造就，使教會得增長，讓神的名字被高舉，得榮耀。





學習過“在地如同在天”的生活

許錦根執事

感謝主 302 福音堂成立到今年 5 月 15 日是三年了。教會成立之初，我曾經向神祈求給我們三到五年的安定環境，當時的想法是，那段時間過去了，教會弟兄姐妹的生命成長，將會有更多的基督精兵願意從這裡出去為神做工。如果十年八年一直有安逸的環境，大家習以為常，就可能“把起初的愛心離棄了”，不冷不熱，那將是很可怕的。願神的旨意在祂自己的家自由運行。

福音堂今年的主題是“在地如同在天”。大家分享到雖然我們基督徒和外邦人一樣在地上生活、學習和工作，但我們的生命和他們完全不一樣，我們是有永生盼望的人，因此我們一定要有和他們完全不同的人生目標和價值觀。對於一些已經退休在家操持家務，領帶兒孫的老年弟兄姐妹，在家無論作什麼事，哪怕為孩子換尿布，做菜洗衣，只要有基督在裡面，就是最大的事，都可榮耀神。不要視你現今正作的事好像瑣碎、無聊，問題是否有基督在裡面？“惟有基督是一切，又住在各人之內。”如聖經所說：“無論作什麼，都要從心裡作，像是給主作的，不是給人作的。因你們知道從主那裡，必得著基業為賞賜，你

們所侍奉的乃是主基督。”（西 3：23－24）。神的話撥開一些弟兄姐妹心中的迷霧，他們開始學習在一切再平常不過的瑣碎事情中“侍奉主基督”，並明白這就是“屬天的生活”。

前些日子，我們得悉一家外地教會建堂有很迫切的財務需要，這家教會我們是熟悉的，但並不在附近。大家學習神的話：

“若一個肢體受苦，所有的肢體就一同受苦；若一個肢體得榮耀，所有的肢體就一同快樂”（林前 12：26）所有的弟兄姐妹都參與了奉獻，40 人左右的教會奉獻超過 20 萬人民幣（3 萬多美元），要知道我們中大多數是靠微薄的退休金生活，被看作是當今中國社會的“弱勢群體”。有的平時生活中連 1 元人民幣都不大捨得用的，這次奉獻卻是數額巨大；還有的為買到一張便宜幾十元人民幣車票而到處奔跑的，這次奉獻的錢可以買幾十張車票。感謝神，正如劉勝培牧師一次講道時說過的，一個基督徒如果能夠從金錢捆綁中走出來，他的生命中的捆綁大部分就已經被釋放了。我們用劉牧師這句話鼓勵大家，當好神財務的管家。耶穌之所以贊揚那奉獻兩個小錢的寡婦，是因為主不是看你擺上多少，而是看你



“無論作什麼，都要從心裡作，像是給主作的，不是給人作的。因你們知道從主那裡，必得著基業為賞賜，你們所侍奉的乃是主基督。”

（西 3:23-24）。





給自己留下多少。大家分享說，耶穌把自己的生命給了我們，我們也應該用生命來愛耶穌。



因為我們的主日聚會時間是從早上八點半到下午兩點，少數弟兄姐妹就不能做到。於是他們提出還是到“三自教會”去，那裡“壓力”少一些。大家對此分享說，有些基督徒他們不是到教會去，而是到教堂去。去教堂的，僅僅一個禮拜一次，平時沒有團契等肢體的生活，在家也很少讀經禱告靈修，因此嚴格地說他們不是基督徒，而是“宗教徒”，他們沒有“在基督裡”，因此也難以享受神所賜下的各樣屬靈的福氣。神的用意是要每一個基督徒的行為受其他基督徒友誼、陪伴、教誨、輔助，及出於愛心的批評來修正及支持；一位弟兄說得好，當基督徒發現自己因缺少其他信徒的支持及幫補而無法在靈性上成長時，他用不著感到羞愧。反之，如果有人認為基督徒可以靠自己成長，那倒是令人吃驚，更別說令人羨慕的想法了。於是，那些想離開的，現在都安心留下，一起分享，一起禱告，一起追求屬靈生命的豐盛。

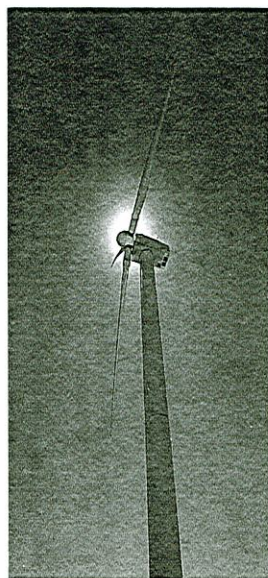
屬靈的恩賜

褚李杭

凡是基督徒都有各種不同的恩賜，恩賜雖有分別，但是聖靈卻是一位(臨前 12:4)，職事、功用也有分別，神卻是一位(臨前 12:5-6) 這一切都是這位聖靈的運行，隨己意分給各人的(林前 12:11)。這樣我們就明白屬靈的恩賜是怎樣來的，一位基督徒最重要的是明白神所賜給他們的是什麼恩賜，憑著祂賜給你的恩賜來事奉。聖靈顯在各人身上，是叫人得益處(林前 12:7)。比如在教會裡，有人有翻譯語言的恩賜，就英語、廣東話、國語互翻；有弟兄姊

妹有領人歸主的恩賜、有教導工作的恩賜、有傳福音的恩賜、禱告的恩賜，總之不管是什麼恩賜，都得從主耶穌那裡領取資源，聖經說：“你們是世上的光和鹽。”，光的源頭就是主耶穌，祂說我是世上的光，除了祂以外，我們都要在黑暗裡，所有的恩賜若沒有聖靈的同工都是徒然，“教會是祂的身體，是那充滿萬有者所充滿的。”(弗 1:23)，換言之，基督是充滿萬有的。

如果我們藉著神給我們各人不同的恩賜運用在教會裡，因為基督是教會的首，我們都是祂





的肢體，每個肢體都事奉一個身體，每個肢體都有屬靈的恩賜。這個恩賜別人萬不能知道，只神和你自己知道。我本人也知道神給我的恩賜是什麼，我有教導的恩賜，為什麼呢？因為我有追求聖經的恩賜，如果不在聖經上下工夫，怎樣教別人呢？好學也是一種恩賜，我們都知道聖經是一本天書，是神的話，可是老是知道而不去追求，對我們又有什麼用呢？每個基督徒擁有一本聖經，去不去讀又是一回事。我記得當柯林頓當總統時，每主日都看見他拿著一

本聖經出入禮拜堂，我就懷疑那本聖經他到底唸不唸，還是一本裝飾品而已，如果他真是唸了的話也不會犯姦淫罪了。

總之所有恩賜都是用在建立基督的身體，耶穌基督就是愛的總綱。在臨前 13 章已講的非常清楚，如果沒有愛，一切都是枉然。所以屬靈的恩賜是建立基督的愛，基督耶穌本身就是愛的總綱，祂為了愛世人，將祂的獨生愛子賜給我們，叫一切信祂的，不致滅亡，反得永生(約 3:16)。

聖靈顯在各人身上，是叫人得益處。

(林前 12:7)

感謝主！在苦難的日子，你與我們同在！

梁凌小梅

疾病：

這幾年，兒子的患病，隨著我自己的疾病，使我與我丈夫均精力交瘁，感謝主，在苦難的日子，你與我同在。在此我願意以我這幾年苦難的經歷，與各弟兄姊妹分享。其實，遇到苦難，並非一件壞事，不要以為天將亡我，自怨自艾，進入愁雲慘霧中，反之，如果苦難是神容許的，我感到是神給我的磨練，祂使我性格更堅強，帶領我與家人的關係更密切，互相效應，共渡困難。苦難中，我感覺與神更親近，我懂得對人關懷，

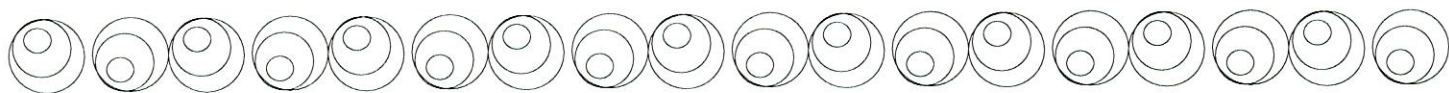
我明白施比受更有福。我時常求告神，我在祂裡面得著平安，我毫無懼怕，就如耶穌應許說：

“我留下平安給你們；我將我的平安賜給你們。我所賜的，不像世人所賜的。你們心裡不要憂愁，也不要膽怯。” (約 14:27)

“應當一無罣慮，只要凡事藉著禱告、祈求，和感謝，將你們所要的告訴神。神所賜、出人意外的平安必在基督耶穌裡保守你們的心懷意念。” (腓 4:6-7)：

我感謝神寶貴的話語，有著





神賜的屬天的平安，我能夠面對困境。

婚姻:

今年二月初，牧師與師母替我與丈夫預備了一個結婚三十週年的慶祝會，我感謝牧師與師母及教會的弟兄姊妹，在我們遇到苦難，困難時給我無限的關懷和鼓舞，這是我在人生經歷得到最寶貴的友誼，但源頭是發自神的愛和帶領，使我及我家人

深受感動。

回顧過去三十年的婚姻生活，可用甜酸苦辣去形容，婚姻關係一定要互相包容，忍讓，寬恕，如果能在神的愛及帶領下，會更趨完美。我羨慕那些夫婦共同信主的家庭，因他們真正有福了。相反，缺乏神帶領的婚姻生活，很容易失敗，夫妻反目，子女心靈受創傷，一個大好家庭，肢離破碎，使人看見也心痛，很可惜。

感謝主，祂賜我一個好丈夫，一個好兒子，雖然兒子比較反叛，但本性是好的，我深信神一定會帶領保守他。雖然他們未決志信主，我熱切盼望，他日能與他們共沐主恩。



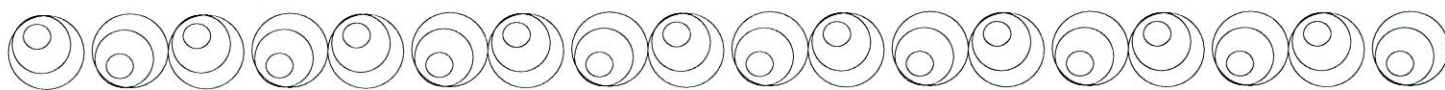
做馬大還是馬利亞？ 李欣

馬大和馬利亞是一對姐妹，還有她們的弟弟拉撒路。這是一個很特殊的家庭，主耶穌在伯大尼時常住在她們家。所以聖經裡有許多她們的故事。記得第一次聽到馬大的名字是在我們常常聚會的一個基督徒家裡。那時我和學奎還都沒信主，但每個星期天都去教會。星期二晚上四個家庭（有時侯會有其他家庭或單身的學生，訪問學者參加）就在一起查經，記得當時是查約翰福音。來聚會的人大多是從大陸來

的，有三四個是從台灣來的，只有一個從香港來（因為妻子是東北人）。可以想象這些人聚在一起討論問題會是什麼情形，尤其是男人們會為一個問題爭論不休。學奎同男主人（弟兄）的情誼就是這麼爭出來的，俗話說不打不相識。這家的姊妹熱情好客，擅長烹飪，所以那時我們一個月至少要在他們家有一次聚餐。聚餐時，男人們繼續爭論，女人們忙著準備食物。有時看他們爭論得沒邊兒了，姊妹就對弟兄說：“別再瞎

爭啦！過來幫我幹點活。”結果弟兄不但不領情，還回敬說：“我看你就像那個馬大！幹你自己的活，跟我們摻和什麼”姊妹回道：“馬大有什麼不好？沒有馬大你們都得餓肚子，看你們還有勁兒在那兒瞎爭！”於是問題又會轉到馬大與馬利亞上。

聽的多了一定要問一下所爭論的是什麼，尤其是自己信主後，也會思考這個問題；如何事奉主？怎麼做才能蒙主悅納？開始在讀這



個故事的時候，十分不理解主耶穌對馬大說的話：“馬大！馬大！你為許多的事思慮煩惱，但是不可少的只有一件；馬利亞已經選擇那上好的福分，是不能奪去的。”我認為馬大說得對，馬利亞應該幫助照顧客人，忙完之後再坐下聽講。可這裡主耶穌明明說馬利亞是選了上好的福分。後來才明白，主耶穌第一次到她們家時她們還沒有得救，馬大敬重主耶穌，將他和門徒請到家，要好好地款待他們，使他們得到充分的休息，所以有好多事情要做。可是又不見了平時在一起的妹妹馬利亞，忽然見她坐在那裡什麼都不做！心中的怨氣一下就上來。她的話不但怨她妹妹也在埋怨主

“主啊！我妹子留下我一個人伺候，你不在意嗎？請吩咐她來幫助我。”要說馬大已經說得很委婉很客气了。我主是體貼人的軟弱，理解馬大的苦衷，勸她放下忙亂，安靜在神的面前得著那上好的福分——神的救恩。我相信馬大一定聽從了主的話，安靜地坐下得著了主所賜的平安福音。這可以從以後主及門徒在她們家居住的記述中看出，馬大照樣熱情接待，馬利亞和拉撒路幫忙，一家人同心合意事奉主，使主的心得滿足。

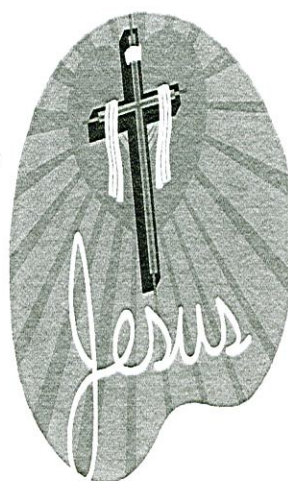
在此我還想提一下拉撒路，這個人在聖經的記述中始終沒有說一句話，但因主使他死裡復活的生命讓多人得救。現今我們看到在教會裡有許多馬大們在熱情服事，也有馬利亞們沉靜學道以

及默默無聲的拉撒路們用他們的馨香生命見證主的道。安靜學道是為明白神的旨意，尤其是明白神在自己身上的計劃，好讓我們奔跑有定向，行路不偏左右。

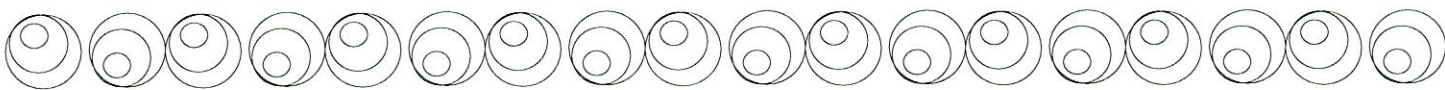
“我將你的話藏在心裡，免得我得罪你。”“你的話是我腳前的燈，是我路上的光。”熱心服事是愛主愛教會的具體體現，每個人的恩賜不同，能力大小不同，因此服事的表現也不同。而主所看重的是仆人忠心，他對那有五千兩銀子和兩千兩銀子的仆人同樣說：“好，你這又良善又忠心的仆人，你在不多的事上有忠心，我要把許多事派你管理；可以進來享受你主人的快樂。”所以事奉的人應當不攀比，不嫉妒，不發怨言，按照自己的恩賜盡職盡責，積財寶在天上。到了見主面的那一天，所享受的喜樂是何等地大啊！

最後我想用一首迦南詩選來結束：

曾有很多的時候，
我們宣誓一生獻給主；
不怕刀劍危險苦痛，
生死都不顧。
上古的先祖都是這樣，
讓主心得滿足；
貪生怕死偷安的人，
已做了罪的奴仆。
一竹一蘭一石，有節有香有骨；
服事主是發自內心肺腑，
走一步才是一步。



所以事奉的人
應當不攀比，
不嫉妒，不發
怨言，按照自
己的恩賜盡職
盡責，積財寶
在天上。到了
見主面的那一
天，所享受的
喜樂是何等地
大啊！



棕櫚灘查經班分享

黃巧芬

以前一向住在加州三藩市三十多年的彪和我，都覺得佛羅達州是一個環境優美，陽光海灘美麗，與別州不同，有其獨特風味的地方。

由於彪的事業上有些客戶都是在佛羅達州，爲了方便與客戶接及聯繫，我們很有心意想要搬到這裡居住，其實美國這麼大，能有機會嚐試住別州也是好的，況且，彪也有不少親戚住在這裡；所以我們把這心意告訴神。

二零零五年三月，彪的姐姐和姐夫從加拿大的溫哥華打電話來，約我們五月初去奧蘭多度假，大家相聚一下，結果臨行之前，姐姐病了，不能來，我們卻來了。

啓程之前，彪從網上找到幾個正在西棕櫚灘建築新房屋的地點，準備如有機會便去看看示範房屋，來到奧蘭多，在環球影城玩了一天，便急不及待，按著從網上得到的資料，開車來到西棕櫚灘看示範房屋。很快我們便看到一間不大不小，我們都很喜歡的示範房屋，但我們在裏只有兩三天的時間，真是要做一個往急速的決定，我們在屋裏行來行去，轉出轉入，想來想去，真

的不知道是否應該要買，後來真是被這裡美麗的景色吸引，所以就這樣決定了。

過了兩個多月，電視新聞幾次傳來佛羅達州東南沿岸受到幾個歷年來少見的颱風襲擊，做成很多破壞及影響，當時我們心裡有些不安，是不是沒有得到天父明確的啓示，不願意我們搬來這裡呢？後來神藉著主日學要背誦的金句：“我豈沒有吩咐你麼？你當剛強壯膽，不要懼怕，也不要驚惶，因為你無論往那裡去，耶和華你的神必與你同在。”（書：19）我們心中才感到平安。

二零零六年五月中，我們搬來西棕櫚灘，劉牧師和師母來探訪，和我們分享盼望能在西棕櫚灘傳福音給廣東話同胞的異象，希望能藉著開設一個查經班來傳福音，我們十分樂意開放我們的家庭讓神使用，因為這個家是神所賜的，也是屬神的，讓神使用是理所當然的。

於是棕櫚灘查經班便於二零零七年三月二十八日星期三晚上首次舉行，弟兄姊妹也踴躍參加和支持，出乎意料之外，出席人數竟有三十多人，感謝神，祂賜給我們的真是超過我們所求所想的。



我豈沒有吩咐你麼？你當剛強壯膽，不要懼怕，也不要驚惶，因為你無論往那裡去，耶和華你的神必與你同在。”（書：19）





這查經班自開始到現在，已有一年的時間了，神一直在當中保守和眷顧，多謝弟兄姊妹親自參與和支持，更多謝弟兄姊妹雖然未能出席，也介紹弟兄姊妹和未信主的朋友參加，到目前止，這查經班已結了兩個果子，相信神心裡一定很高興，讓我們繼續為神的國度努力，神這樣愛我們，為我們付出這麼大的代價，拯救我們，我們也應該用愛來回應祂，查經班定期每月最後一個星期三晚上七時舉行，請繼續用禱告和行動支持，謝謝你們。



What does Easter mean to me?

Samantha Cheng

Recently, I was reading through the book of Matthew. God opened my eyes to see a couple of things that I overlooked before. In Matthew 27:27, the governor called out the regiment, about 200 men, to beat up Jesus. Wow, 200 men! I thought it was only five men. And in Matthew 27:34, the soldiers offered Jesus wine mixed with bitter gall, but Jesus tasted it and refused to drink it. I found out from my commentary, that the wine mixed with gall was used to reduce pain. Jesus did not drink it because he decided he would suffer, fully conscious and with a clear mind. He experienced every single pain. He bore it all. I can't help but to stop and think of this. How much Jesus had suffered, because of MY sins. When I watched Passion of Christ, and I saw the skin-ripping weapons being lashed onto Jesus' back, I was thinking that my sins were doing that to him. I was thinking that if I wasn't so weak to sin, that painful blow wouldn't come to him. But the truth is that I was weak to sin, and this event had to happen in order to fulfill the prophecies. In a bible study, I learned about imputation. It is treating someone "as if." The opposite of this is impartation, which is treating someone "as they are." Jesus was not sinful, but God imputed our sins upon Jesus. This may seem "messed up," but Jesus willingly endured the beatings and death on the cross. The story does not end here, but He is risen from the dead (Luke 24:6b)!!! How is this logically possible??? I have no idea. I just know that, somehow, God raised Jesus from the dead! What does "Easter" do for me? It shows me true love. It gives me hope. It gives me joy. It gives me salvation. And when Jesus rose from the dead, God imputed into me, His righteousness. God treats me as if I am righteous. How can I not love my God? How can my life not be changed from this? He gives me Holy Spirit to help me through my life. How great is my God!!!



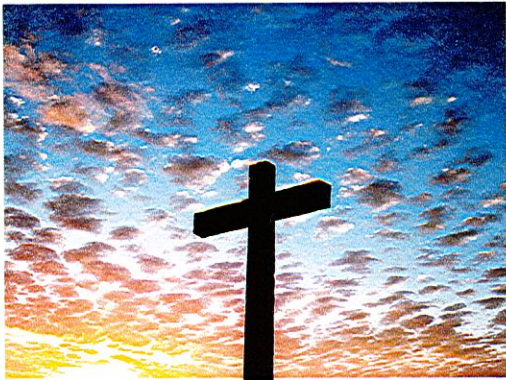
珊瑚泉華人浸信教會
Chinese Baptist Church
Of Coral Springs

200 CORAL RIDGE DRIVE
CORAL SPRINGS, FL 33071

Phone: 954-255-9910

Fax: 954-344-1883

Web: www.cbccoralsprings.org



編輯室

感謝主在過去不到三年的時間里我們編輯室在許錦根執事和王毅弟兄的主持下一共出版了 12 期“珊瑚泉之光”，我們讀到了很多來自本教會弟兄姊妹的文章。大家把自己在主內的親身經歷與感受借著文字流露出來與弟兄姊妹一起分享。使大家得著鼓勵和幫助。

從本期開始，編輯室由朱廣龍弟兄負責此項事工，我們還有 5 位同工：孫月蘭姊妹，施冠雯姊妹，馬如蝶姊妹，李亦為弟兄，周岩弟兄。每逢一個季度的第一個禮拜天出版一期。每期都有一篇來自我們牧者的文章，一篇來自我們執事的文章，一篇來自我們上海 302 福音堂的文章，其餘文章全部來自我們弟兄姊妹。編輯室鼓勵所有弟兄姊妹積極踊躍投稿。因為只有大家的參與才能實現本刊的宗旨：“傳揚福音，見證基督”



稿例

◎本刊歡迎投稿，內容以靈修、分享、見證、新事物介紹、生活隨筆、詩詞等等為主。字數以不超過兩千字為佳。

◎本刊乃季刊，一年出版四期。如有意投稿者，請隨時將稿件交予出版部同工。

◎交稿形式：

電子郵件：如懂得打中文字者，可將稿件以 Microsoft Word 檔案形式寄給朱廣龍弟兄：guanglongzhu@yahoo.com

手寫：黑筆寫在原稿紙上。

錄音：將信息內容錄在錄音帶內，將有專人幫助編寫。

◎出版部保留刪改以及刊登權。

Guidelines for articles

◎ The Light of Coral Springs is a place for our brothers and sisters to communicate through written words. We therefore welcome your articles, including devotion, sharing, testimony, daily thoughts, poems, and so on. In order to encourage a greater variety of contribution, please limit your article to 2,000 words or less.

◎ The Light of Coral Springs will be published every quarter for 4 issues a year. Please submit your article anytime.

◎ Please type your article on double-spaced pages. Attached as Microsoft Word files and E-mail to brother Guang long Zhu: guanglongzhu@yahoo.com

◎ The Publication Department reserves the rights to edit and publish all articles.
